

# Assist

## 名寄商工会議所

名寄市西3条南5丁目  
TEL 01654-3-3155 FAX 01654-2-0571  
URL <http://hokkai.or.jp/nayocci/>  
E-mail [nayocci@hokkai.or.jp](mailto:nayocci@hokkai.or.jp)

～アシスト～

### 中心市街地活性化に向けて まちづくり委員会設置

レノマの  
中で、売  
上減・収  
益減を余  
儀なくさ

#### 第三三回臨時議員総会開催

平成二十年度事業計画並びに  
収支予算を審議する臨時議員  
総会が去る三月二十六日に開催  
され、審議・承認された。

#### 事業計画（概要）

わが国の景気は、回復傾向  
に向かいつつあったものの、

依然として続  
く原油  
高騰に  
よる高  
値止ま  
りなど  
もあり、  
景気回  
復はこ  
の足踏  
み状態  
である  
とされ  
ており  
、中小  
企業に  
とって  
は、経  
費の増  
大とそ  
れを価  
格に転  
嫁でき  
ないジ



木賀会頭挨拶

れている。

当所は、商業活性化に向け  
て昨年十二月に風連商工会と  
の共催で、爆笑ライブ招待を  
目玉に名寄市と風連町の合併  
後二回目の大売出し事業を展  
開し、さらに  
三月末にはプ  
レミア付地域  
通貨券の発行  
事業を予定し、  
消費購買の促  
進を図ること  
としている。

一方、郊外  
型大型店のポ  
スフルが四  
月下旬にもオ  
ーブンする運  
びとされてい  
るが、既存の  
市内の商業や  
地域環境も大  
きく様変わり  
することが予想  
され、それに  
対応する中心  
市街地の活性  
化が急務であ  
るが、この中  
に、昨年十一  
月には新たに  
駅横に



議案を審議する役員の方々

コープさつぼろの出店計画が  
示され、コンパクトなまちづ  
くりが叫ばれている中、新  
たな大型商業施設出店計画の  
是非をめぐり新たな議論が必  
至の状況となっている。

徳田地区への大規模店舗の  
出現で、街なかへの集客策等  
が求められているが、駅横は  
名寄市の新総合計画の複合交  
流センター計画予定地域でも  
あり、今後中心市街地活性化  
策とともに十分な議論を深め  
ていく必要がある、当所とし  
て新たな「まちづくり委員会」  
を設け、積極的に議論、検討  
を進めて行くこととしたい。

当会議所に課せられた使命  
を認識するとともに、失敗を  
恐れず、「謙虚に」「ていねい  
に」を心し、更なる地域振興  
のため、「行動する商工会議  
所」として、平成二十年度の  
重点事業・特別事業を定め、  
積極的な商工会議所活動の推  
進に努めていくこととする。

#### 実施計画の概要

総括的  
事業活動  
商業振興  
に関する  
事業活動  
工業振興  
に関する

#### 【重点事業】

1. 中小・小規模事業対策の推進
2. 商工業の振興
3. IT活用推進
4. 地域振興事業の促進、及び政策提言活動の実施

事業活動  
労務厚生に関する  
事業活動  
運輸観光に関する  
事業活動  
金融及び税制に関  
する事業活動  
商工技術関係に関  
する事業活動  
特定商工業者法定  
台帳の管理運用に  
関する事業活動  
関連団体事業活動  
の推進・支援  
その他商工振興に  
関する事業活動

平成 20 年度 全会計収支予算総括表

収入の部 (単位: 千円)

項目	一般会計	相談所	法定台帳	商工会館	共済制度	事務組合	まちづくり	退職給与	財政資金	合計	平成19年度 合計
会費	19,200									19,200	19,269
事業収入	2,840									2,840	2,833
道補助金		27,134				850				27,984	27,056
市補助金	2,000	4,000								6,000	6,000
負担金			260							260	4,660
奨励金						50				50	0
手数料					3,550	1,500				5,050	6,165
賃貸収入				4,988						4,988	4,988
雑収入	6,650	50		2	334	1	1	35	11	7,084	6,777
繰入金		5,507		2,146	16		500	800	3,000	11,969	15,386
繰越金	11,160				395		814	10,991	36,079	59,439	61,187
合計	41,850	36,691	260	7,136	4,295	2,401	1,315	11,826	39,090	144,864	154,321

支出の部 (単位: 千円)

項目	一般会計	相談所	法定台帳	商工会館	共済制度	事務組合	まちづくり	退職給与	財政資金	合計	平成19年度 合計
事業費	4,950	1,531	49		561	119	1,315			8,525	7,246
給与費	8,008	28,243	144	1,534	3,084	1,422				42,435	42,542
福利厚生費	1,700	5,302		200	440	170				7,812	7,693
旅費	1,300	500								1,800	1,631
事務費	3,905	905	67							4,877	4,893
会議費	1,300									1,300	1,300
渉外費	500									500	400
公課分担金	2,450					47				2,497	2,463
繰出金	11,787	200			200	100				12,287	15,486
退職給与金								11,826		11,826	6,941
退職積立金										0	10,992
会館維持費				3,808						3,808	3,808
営繕費				1,500						1,500	1,300
財政資金積立金									39,090	39,090	36,079
雑費	10	10		94	10	2				126	111
予備費	5,940					541				6,481	11,436
合計	41,850	36,691	260	7,136	4,295	2,401	1,315	11,826	39,090	144,864	154,321

幹旋実績、件数・金額共に前年より減

平成19年度金融幹旋状況 ( )内は前年度

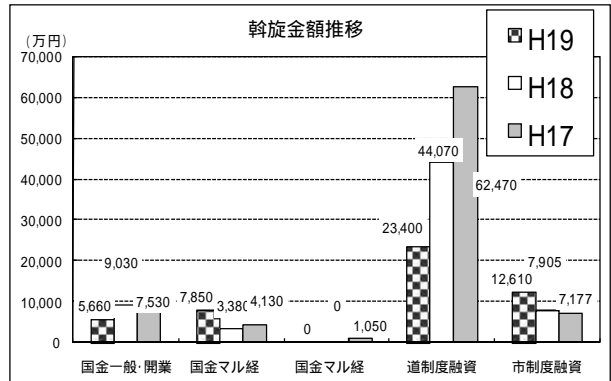
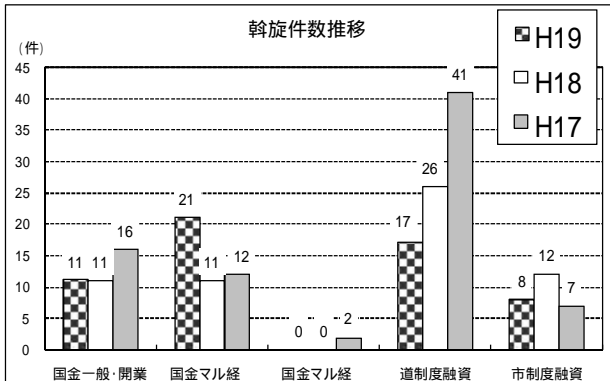
	幹旋件数 (件)	決定件数 (件)	幹旋金額 (万円)	決定金額 (万円)
国金一般・開業	11 (11)	7 (11)	5,660 (9,030)	3,570 (9,030)
国金マル経	21 (11)	21 (11)	7,850 (3,380)	7,800 (3,380)
国金マル経	0 (0)	0 (0)	0 (0)	0 (0)
道制度融資	17 (26)	17 (26)	23,400 (44,070)	23,400 (44,070)
市制度融資	8 (7)	8 (7)	12,610 (7,177)	12,610 (7,177)
合計	57 (60)	53 (60)	49,520 (64,385)	47,380 (64,385)

平成十九年度の当所中小企業相談所の金融幹旋状況は、総件数五七件、総金額約四億九千万円と前年度から件数で三件、金額で約一億四千万円減少した結果となりました。

内訳で見るとマル経が伸びていますが、これは借替資金の増加によるものであります。

込みが減少してあり、企業においても資金繰りには慎重に検討している状況にあると思われま

平成十九年度  
金融幹旋状況



# ～新入会員紹介～

	事業所名	住所	代表者	業種
1	魚菜卸売 藤田	西4北6	荒井 正樹	卸売
2	SPOON(スプーン)	西2南7	松下 光子	飲食
3	㈱双がートネット名寄店	西4南10	荒田 祐一	人材派遣
4	ライジングサン	西12北1	馬淵 清治	マンション賃貸
5	㈱がー(セゾングル)西10条店	西10南8	佐藤 正巳	一般食品小売
6	創作キッチンたまさぶろう	砺波	志々見 敦	飲食
7	ほっともっと名寄店	西4南10	山口 健一	料理品小売
8	スナックは～ふ	西4南5	水沼 浩二	飲食
9	川瀬針灸整骨院	西6南7	川瀬 邦裕	整骨・針灸
10	食事の店 次郎	西4南4	久保田みき子	飲食
11	あかいし内科医院	西4北2	赤石 直之	病院
12	スナック生仕多(ナシタ)	西2南7	鈴木 聖子	飲食
13	ホルモン七輪焼き 煙	西4南8	高尾 昌喜	飲食
14	菅原道北削蹄所	西6南1	萩野 輝裕	削蹄
15	TSUTAYA名寄店	西4南10	志賀 博	書籍小売、レノ

昨年お笑いシヨールと共  
に実施した全市連合大売  
出しの地域通貨券(平成  
二十年四月十一日締切)  
の交換を、六月十日まで  
受け付けます。  
まだ交換されていない  
事業所はこの機会にお早  
めに当所まで券をお持ち  
になってください。

## 地域通貨券の確認とお願い

尚、全市連合大  
売出しをもっと  
盛り上げる為に  
会員の皆様からの意見・  
企画等を募集いたします。  
どんな企画でも構いません。  
いただいた企画につ  
いては委員会できつかり  
検討し、名寄市を活性化  
させるべく協議しますの  
で、お手数ですが当所ま  
で電話又はFAXでご意  
見をお聞かせ下さい。

### 平成20年度各種検定試験日程

平成20年度の検定試験は次の通りです。

検定試験種目	施行日	受付期間
第62回販売士検定3級	7/12(土)	5/26～6/19
第120回簿記検定試験(1～4級)	11/16(日)	9/26～10/17
第63回販売士検定3級	2/18(水)	12/18～1/26
第121回簿記検定試験(2～4級)	2/22(日)	1/6～1/23

各種検定試験受験料

	1級	2級	3級	4級
簿記	7,500	4,500	2,500	1,600
販売士			4,000	

**参与・議員異動**  
この春の人事異動により、当所  
参与及び議員の異動がありました  
ので、ご紹介いたします。  
【参与】  
名寄警察署長 佐藤邦昭  
名寄公共職業安定所長 羽生和彦  
上川支庁名寄道税事務所長 大内敏行  
【議員】  
北海道電力㈱名寄営業所長 後藤照男  
北海道銀行名寄支店長 日向裕一

### 今後の社会保険相談日

	会議所	市役所	時間
6月		19日(木)	13:00～16:30
		20日(金)	9:00～11:30
7月	10日(木)	24日(木)	13:00～16:30
	11日(金)	25日(金)	9:00～11:30
8月		21日(木)	13:00～16:30
		22日(金)	9:00～11:30
9月	11日(木)	25日(水)	13:00～16:30
	12日(金)	26日(木)	9:00～11:30
10月	9日(木)	23日(木)	13:00～16:30
	10日(金)	24日(金)	9:00～11:30

**源泉所得税納付期限と納期の特例について**  
源泉徴収した所得税  
は、原則として給与等  
を支払った月の翌月の  
十日までに国に納付し  
なければなりません。が  
給与の支給人員が九人  
以下の源泉徴収義務者  
は、源泉徴収した所得  
税を半年分まとめて納  
めることが出来る特例  
があります。これを納  
期の特例といます。  
この特例を受けている  
と、その年の一月から  
六月までに源泉徴収し  
た所得税は七月十日  
、七月から十二月  
までに徴収した所得  
税は翌年一月十日  
が、それぞれ納付期  
限になります。この  
特例を受けるには、  
「源泉所得税の納期  
特例の承認に関する  
申請書」を提出する  
ことが必要です。詳  
細につきましては名  
寄商工会議所中小企  
業相談所へお問合せ  
下さい。

# 中心市街地活性化構想づくりに

## まちづくり委員会協議スタート

市の策定する「中心市街地活性化基本計画」策定に連携し、民間の活性化事業の検討を行う「まちづくり委員会」が、去る五月十一日発足しました。

第一回会議では、昨年当所中心市街地活性化特別委員会で協議し答申した内容と、先の市民組織でのプロジェクト会議での意見集約結果(掲載地図)の説明を行いました。また、現状報告として、大型店の出店計画・既存大型店の状況・商業統計調査結果、今年度スケジュールについての報告後、具体的な検討事項として、

「3・6街再開発事業」、「駅横関連事業」、事業の推進母体となる「まち

づくり会社の設立」、その他街なか居住、商店街ソフト事業等について、整理した地図をたたき台にして検討を行いました。

委員は、当所役員、商店街役員等十七名で組織され、六月中に一定程度の構想案をまとめ上げる予定としています。

しかし、事業によっては、大きな民間出資・権利調整を要することから関係者とのヒヤリングを進めながらの検討となるなど課題も多い。

会員の皆さんの意見をお待ちしています。

事務局までお寄せ下さい。

### 中心市街地活性化プロジェクト会議での活性化(案)アウトライン

**健康をテーマとしたまちづくり** (高齢者のまち(食・住・健))

- 医療施設が中心市街地エリア内に多い (13施設・建設予定1施設含む)
- 道北の医療拠点として、名寄市立総合病院には、各地から診療に訪れる
- 高齢化により、医療施設の充実した名寄に転居を希望する人も多い
- 中心市街地エリアは、病院を核に安心に暮らせる「まちなか居住」が有効である

・中心市街地エリアを「居住促進地」に指定し、個人住宅、マンション、高齢者向け住居の建設を促進する。  
名寄市中心市街地住宅促進条例等にて補助制度の創設(借付付き住宅含む)

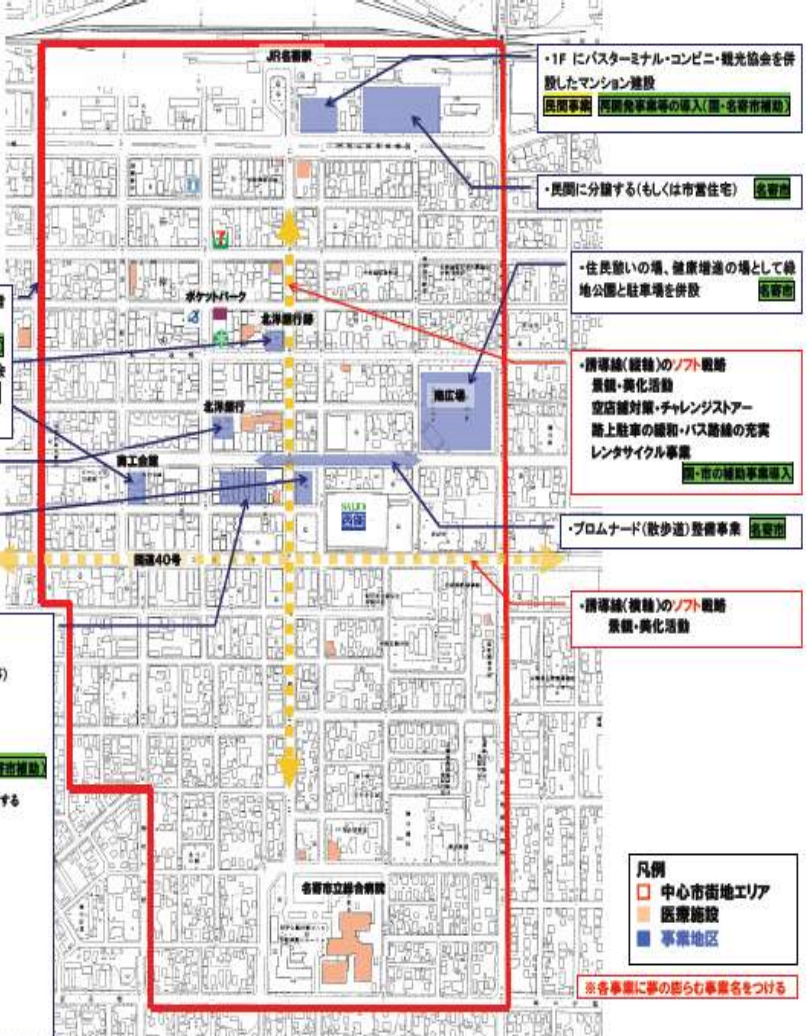
・国の制度等を活用したマンション建設地区としては、北洋銀行跡、商工会館等を検討する 民間事業 民間企業等の導入(国・名寄市補助)  
 ※就業人口を増やすため、事務所の誘導等を図る

銀行施設跡地は病院駐車場として整備 民間事業

・休日イベント広場(フリーマーケット・ビアガーデン等)、新鮮市場(海鮮・野菜等)として活用できるよう整備する(催事以外は駐車場)・巨大テントの設置・管理 民間事業 国の補助事業導入

・3・6街は、西條本部の建物と共に解体整備し、中心ビルとして再生する  
 1F・権利変換による店舗集約、金融機関(銀行)  
 名寄市(商工・住民課、年金・健康保険・納税相談・保健センター等)  
 屋外遊休スペース(ミニイベント等)  
 2F・西條店舗・カルチャー・会議室  
 3F・事務所(西條本部、金融機関、商工会館等)  
民間事業 民間企業等の導入(国・名寄市補助)

イメージ…できれば5丁目まで再開発したほうが良い、3条向いの開発も検討する



検討地を整理した地図





店舗外観

別館改装店舗と、別館写真館内鉄道模型レンタルレイアウトとで今後はミニミニ二道の駅を作っていきます。

**営業方針は？**

生まれ育つたふるさと名寄の環境の下で、昔から夢であった自身の独立と、名寄に対して恩返しをしたく開業致しました。

**開業のきっかけは？**

今回は、昨年十一月十七日に砺波六二六・一にオープンした「創作キッチンたまさぶろう」の店長志々見敦さんにお話を伺いました。

**会員事業所訪問**

**「たまさぶろう」おしゃまごまご**

衛生面はもちろんのこと、お客様がゆつくり食事のできる時間と空間を提供できる心がけています。

**気をつけていることは？**

開店まで内装から看板まで全て自作し、思った以上に大変でした。今は満足できる店に仕上がりましたので是非お越しください。

**大変だったことは？**

食材は地元産の野菜等を使用し、手作りで作っています。そして体にやさしい地産地消を目指しています。

**おすすめは？**

ズバリ道内産自家製チャーシュー丼です。そして前日までの予約制ですが野菜をメインとしたコースメニュー（二千円）もございます。



別館の鉄道模型

定休日 火曜日  
第二水曜日

営業時間 十時三十分～十四時

「創作キッチンたまさぶろう」  
名寄市砺波六二六・一  
016554・(2)0507

お店のPR  
たまさぶろうでの食事の他に、別館KOTANI写真館内で鉄道模型レンタルレイアウトを開設しています。  
実際に走らせることも可能で、子供から大人まで楽しめる内容となっておりますので遊びに来て下さい。一度見たら感動しますよ！

**『商工会議所福祉制度』キャンペーンのお知らせ**

懸賞付きアンケートにご協力をお願いします！

今年もベストウイズクラブでは『福祉制度キャンペーン』を5月1日より6月30日まで実施いたします。本キャンペーンは、アクサ生命が商工会議所の会員事業所の皆様を対象に販売している『商工会議所福祉制度』を広くお知りいただくことを主な目的としています。

アクサ生命では、商工会議所に協賛いただき、『福祉制度キャンペーン』にあわせて懸賞付きアンケートを実施いたします。このアンケートを通じて事業所の皆様の声を『商工会議所福祉制度』のさらなる発展に役立てまいります。アクサ生命の担当社員と商工会議所職員がお伺いした際には、アンケートへのご協力をよろしく願いいたします。

「ベストウイズクラブ」とは、商工会議所共済制度・福祉制度の普及・推進を目的とし全国各地の商工会議所及びアクサ生命により運営されている組織です。



**アクサ生命保険株式会社**

- 連絡先 -  
名寄市西3条南5丁目 名寄商工会館3階  
名寄分室 3-7957